

e) Vigència de la línia: el termini per a la disposició de fons acabarà el 31 de desembre del 2001.

La instrumentació de la línia de préstecs a què es referix este article es du a terme per l'Institut de Crèdit Oficial en l'exercici de les funcions a què es referix la disposició addicional sexta.dos.2.paràgraf a) del Reial Decret Llei 12/1995, de 28 de desembre, de Mesures Urgents en Matèria Pressupostària, Tributària i Financera, i, en virtut d'això, el menyscapte que per a l'ICO supose el diferencial entre el cost de mercat de l'obtenció de recursos i el tipus abans citat del 3 per 100 serà cobert a càrrec dels pressupostos generals de l'Estat.

L'aplicació de les indemnitzacions a la cancel·lació dels crèdits referits tindrà caràcter preferent davant d'altres destinacions alternatives d'estes.

Article 9. *Cooperació amb les administracions locals.*

Es faculta el titular del Ministeri d'Administracions Públiques per a proposar el pagament de les subvencions a què es referix l'article 1.3, a càrrec del crèdit que a estos efectes s'habilita, amb el caràcter incorporable, en els pressupostos del dit departament.

De la mateixa manera es faculta el titular del Ministeri d'Administracions Públiques per a establir el procediment per a la concessió de les mencionades subvencions, el seu seguiment i control, en el marc de la cooperació econòmica de l'Estat a les inversions de les entitats locals.

Article 10. *Crèdit extraordinari.*

1. Es concedeix un crèdit extraordinari, dotat amb 2.000.000.000 de pessetes (12.020.242,09 euros) en el vigent pressupost de gastos de l'Estat, Secció 22 «Ministeri d'Administracions Públiques», Servici 03 «Secretaria d'Estat d'Organització Territorial de l'Estat», programa 912B «Cooperació Local de l'Estat», capítol 7 «Transferències de capital», article 76 «A Corporacions Locals», concepte 762 «Per a la reparació de danys en infraestructures de caràcter local, segons el Reial Decret Llei 7/2001, de 6 d'abril».

2. El crèdit extraordinari a què es referix l'apartat anterior es finançarà amb Deute Públic, d'acord amb el que estableix l'article 101 del text refós de la Llei General Pressupostària, aprovat per Reial Decret Legislatiu 1091/1988, de 23 de setembre.

3. Els romanents de crèdit que presente l'indicat crèdit al finalitzar l'exercici 2001 s'incorporaran al pressupost de l'exercici següent.

Disposició addicional primera. *Competència de les comunitats autònomes.*

El que estableix el present reial decret llei s'entén sense perjudi de les competències que corresponguen a les comunitats autònomes a l'empara dels seus estatuts d'autonomia.

Disposició addicional segona. *Límit de les ajudes.*

El valor de les ajudes concedides en aplicació d'este reial decret llei, pel que fa als dits materials, no podrà superar en cap cas la diferència entre el valor del dany produït i l'import d'altres ajudes o indemnitzacions declarades compatibles o complementàries que, pels mateixos conceptes, puguen concedir-se per altres administra-

cions, organismes públics, nacionals o internacionals, o corresponguen en virtut de pòlisses d'assegurança.

Disposició final primera. *Facultats de desplegament.*

El Govern i els titulars dels departaments ministerials, en l'àmbit de les seues competències, dictaran les disposicions necessàries i establiran els terminis per a l'execució del que estableix este reial decret llei.

Disposició final segona. *Entrada en vigor.*

Este reial decret llei entrarà en vigor el mateix dia de la seua publicació en el «Boletín Oficial del Estado».

Madrid, 6 d'abril del 2001.

JUAN CARLOS R.

El president del Govern,
JOSÉ MARÍA AZNAR LÓPEZ

6918 REIAL DECRET LLEI 8/2001, de 6 d'abril, pel qual s'estableix el sistema d'infraccions i sancions en matèria d'encefalopaties espongiiformes transmissibles. («BOE» 84, de 7-4-2001.)

En el marc de la crisi generada en tot el territori comunitari com a conseqüència de l'aparició de diversos casos d'encefalopaties espongiiformes transmissibles, ha sigut necessari adoptar un conjunt de mesures normatives i executives, tant en l'àmbit de la Unió Europea com dels diferents estats membres, que han generat, en la pràctica, un elenc d'obligacions el compliment de les quals resulta imprescindible per al control de la citada malaltia.

Atesa la repercussió que les encefalopaties espongiiformes transmissibles poden tindre en la cabanya ramadera dels estats membres i, eventualment, en la salut dels consumidors, es convertix en un objectiu primordial de les administracions públiques competents disposar dels mecanismes adequats que permeten garantir la sanitat animal i, sobretot, la salut de les persones a través de les mesures que asseguren que la malaltia no passa a la cadena alimentària.

En este context, les principals obligacions deriven del que disposa el Reial Decret 1911/2000, de 24 de novembre, pel qual es regula la destrucció dels materials especificats de risc en relació amb les encefalopaties espongiiformes transmissibles, i en el Reial Decret 3454/2000, de 22 de desembre, pel qual s'estableix i regula el Programa Integral Coordinat de Vigilància i Control de les Encefalopaties Espongiiformes Transmissibles dels Animals, ja que les dos normes constitueixen el nucli principal de totes les disposicions aprovades fins ara sobre esta matèria. No obstant, no ha d'obviar-se la transcendència especial que adquirixen altres disposicions d'àmbit més genèric per a evitar la comissió de frauds i controlar la malaltia. Este és el cas de la normativa aplicable en matèria d'identificació d'animals, que permet a les autoritats competents controlar el moviment dels animals i la traçabilitat de les carns destinades al consum.

El compliment de totes i cada una de les obligacions contingudes en les dites normes constitueix un element indispensable per a garantir el control de la malaltia i la protecció dels animals i les persones. Esta garantia necessita el suport d'un sistema d'infraccions i sancions homogeni i específic que, partint d'una tipificació concreta i adaptada a l'àmbit d'aplicació de què es tracta, permeta aplicar sancions adequades a la realitat actual i que complisquen amb la finalitat pròpia de qualsevol règim sancionador.

En efecte, tenint en compte que les conseqüències derivades de les encefalopaties espongiformes transmissibles afecten tant l'àmbit de la sanitat animal com el de la salut pública, així com l'àmbit de protecció dels consumidors i del medi ambient, l'elenc de normativa sancionadora aplicable és ampli i genèric.

Així, el règim d'infraccions i sancions vigents per a garantir la protecció dels consumidors i la salut de les persones és el que conté la Llei 26/1984, de 19 de juliol, per a la Defensa dels Consumidors i Usuaris, i el Reial Decret 1945/1983, de 22 de juny, pel qual es regulen les infraccions i sancions en matèria de defensa del consumidor i de la producció agroalimentària dels aliments, i en la Llei 14/1986, de 25 d'abril, General de Sanitat. En l'àmbit de la sanitat animal, és el que conté el Decret de 4 de febrer de 1955, sobre Reglament d'Epizooties.

L'aplicació del contingut dels dits règims a un àmbit tan específic d'obligacions com el derivat de les mesures adoptades en matèria d'encefalopaties espongiformes transmissibles, en determinats casos no resulta prou eficaç, en ocasions, per la generalitat dels supòsits tipificats (la Llei General de Sanitat o la Llei de Defensa dels Consumidors i Usuaris), i, en altres, pel desfasament i la falta d'actualització de les quanties de les sancions aplicables (Reial Decret 1945/1983, de 22 de juny, i Reglament d'Epizooties).

Davant de la situació plantejada, es fa necessari aprovar una norma de caràcter bàsic que tipifiqui els tipus d'il·lícits administratius en matèria de prevenció i lluita contra les encefalopaties espongiformes transmissibles, a l'empara del títol competencial contingut en l'article 149.1.1a i 16a de la Constitució, que atribueix a l'Estat la competència exclusiva per a establir les condicions bàsiques que garantisquen la igualtat de tots els espanyols en l'exercici dels drets i deures constitucionals i la competència exclusiva en matèria de bases i coordinació general de la sanitat.

La present regulació, atés que requereix una norma amb rang de llei, d'acord amb el que preveu l'article 25.1 de la Constitució, s'ha establert per mitjà de reial decret llei, tenint en compte l'extraordinària i urgent necessitat de disposar d'un marc sancionador uniforme i adequat per a garantir el compliment de les obligacions previstes en la normativa aplicable en matèria de lluita contra les encefalopaties espongiformes transmissibles, que eviti l'extensió de la malaltia i les seues conseqüències per a la cabanya ramadera i els ciutadans.

En virtut d'això, en ús de l'autorització concedida en l'article 86 de la Constitució, a proposta del ministre d'Agricultura, Pesca i Alimentació, i de la ministra de Sanitat i Consum, d'acord amb el Consell d'Estat i després de la deliberació en el Consell de Ministres en la seua reunió del dia 6 d'abril del 2001,

DECRETE :

Article 1. *Objecte.*

1. Este reial decret llei té per objecte establir les infraccions i sancions aplicables als incompliments de determinades obligacions establides en la normativa comunitària i nacional per a la prevenció i eradicació de les encefalopaties espongiformes transmissibles, tant les obligacions que afecten els remugants com les relatives a l'alimentació i identificació dels animals de producció relacionades amb les dites malalties.

2. Als efectes d'este reial decret llei, s'entén per animals de producció els animals de granja, mantinguts, encebats o criats per a la producció d'aliments.

Article 2. *Infraccions.*

1. Les infraccions es classifiquen com a molt greus, greus i lleus.

2. Es consideren infraccions molt greus:

a) La fabricació no autoritzada, la falsificació, manipulació o utilització fraudulenta de les marques identificadores dels animals de producció o dels documents d'identificació que els emparen o dels llibres de registre de les explotacions que s'establixen en la normativa específica que en regula la identificació i el registre.

b) Les infraccions greus previstes en els paràgrafs a), b), c), d), i), j) i k) de l'apartat 3 d'este article que puguen produir un risc greu i directe per a la salut de les persones.

c) L'omissió de les anàlisis, proves i test de detecció de les encefalopaties espongiformes transmissibles a què hagen de sotmetre's els animals destinats al consum humà, així com la no realització d'estos en els laboratoris designats per l'òrgan competent de la comunitat autònoma.

d) L'ocultació de casos d'encefalopatia espongiforme transmissible, diagnosticats o sospitosos, als òrgans competents de la Comunitat Autònoma.

e) L'incompliment de l'obligació d'extracció, tenyit o marcatge de tots els materials especificats de risc de cada animal pels quals estiguen obligats al seu compliment i autoritzats a la seua realització.

f) La utilització en l'alimentació d'animals de producció, de proteïnes animals elaborades que hagen sigut expressament prohibides, així com de qualsevol producte o substància prohibida expressament en l'alimentació dels dits animals.

g) La comercialització, els intercanvis, la importació procedent de tercers països i l'exportació a tercers països, destinats a l'alimentació d'animals de producció, de proteïnes animals elaborades que hagen sigut expressament prohibides, així com de qualsevol producte o substància prohibida expressament en l'alimentació dels dits animals.

h) La fabricació, la distribució, la comercialització, els intercanvis, la importació procedent de tercers països i l'exportació a tercers països de pinsos per a l'alimentació d'animals de producció que continguin proteïnes animals elaborades que hagen sigut expressament prohibides, així com de qualsevol producte o substància prohibida expressament en l'alimentació dels dits animals.

i) L'omissió o el falsejament de les dades exigides en l'etiquetatge dels pinsos i de les matèries primeres per a l'alimentació animal, quan no resulte clara, d'acord amb les disposicions vigents, l'advertència de contindre proteïnes animals elaborades prohibides en l'alimentació d'animals de producció, així com qualsevol altre producte o substància prohibida expressament en l'alimentació dels dits animals.

3. Es consideren infraccions greus:

a) La tinença en una explotació d'animals de producció amb una identificació que no pugua ser establida per mitjà de cap dels elements d'identificació previstos en la normativa específica d'identificació, com ara marques, documents identificadors o llibres de registre.

b) La tinença en una explotació de més d'un 10 per 100 d'animals de producció, en relació amb els animals pertanyents a l'explotació, la identificació dels quals no tinga algun dels elements previstos en la normativa específica d'aplicació, com ara marques, documents d'identificació o inscripció en els llibres de registre.

c) La declaració de dades falses sobre els animals de producció que es posseïsquen en les comunicacions

a l'autoritat competent que preveu la normativa específica.

d) La falta de comunicació de la mort de l'animal de producció, quan la dita comunicació estiga exigida per la normativa aplicable.

e) La reincidència en la mateixa infracció lleu en l'últim any. El termini començarà a comptar-se des de l'endemà en què adquireisca fermesa la resolució.

f) L'obstrucció a l'actuació inspectora i de control de les administracions públiques.

g) L'omissió d'anàlisis, proves i tests de detecció de les encefalopaties espongiformes transmissibles a què han de sotmetre's els animals que no es destinen al consum humà, així com la no realització d'estos en els laboratoris designats per l'òrgan competent de la comunitat autònoma.

h) La falta de comunicació de la sospita d'aparició de l'encefalopatia espongiforme transmissible, quan hi haja obligació de declarar-la als òrgans competents de la comunitat autònoma.

i) L'extracció dels materials especificats de risc per subjectes no autoritzats o en centres no permesos per la legislació vigent.

j) L'incompliment de les obligacions previstes en la normativa vigent sobre tractament de materials especificats de risc previ a la seua destrucció.

k) L'extracció dels materials especificats de risc incomplint les condicions tecnicosanitàries exigides o no respectant les autoritzacions administratives corresponents.

l) La fabricació de pinsos per a animals de producció en les mateixes plantes industrials en les instal·lacions de les quals es fabriquen pinsos per a la resta d'animals, inclosos els de companyia, que continguen proteïnes animals elaborades que hagen sigut expressament prohibides en l'alimentació d'animals de producció i que no complisquen els requisits previstos en les excepcions previstes en la normativa vigent.

m) La fabricació de pinsos per a animals de producció en condicions no permeses per la normativa vigent, quan este incompliment produísca un risc per a la sanitat animal.

n) L'etiquetatge insuficient o defectuós dels pinsos i de les matèries primeres per a l'alimentació d'animals de producció en què no resulte clara la composició del producte d'acord amb les disposicions vigents.

4. Es consideren infraccions lleus:

a) La tinença en una explotació de menys del 10 per 100 d'animals de producció, en relació amb els animals pertanyents a l'explotació, la identificació dels quals no tinga algun dels elements previstos en la normativa específica d'aplicació, com ara marques, documents d'identificació o inscripció en els llibres de registre.

b) La falta de comunicació a l'autoritat competent de naixements, entrades o eixides dels animals de producció d'una explotació, quan la dita comunicació estiga exigida per la normativa aplicable.

c) El retard en la comunicació a l'autoritat competent de la mort d'un animal de producció d'una explotació, quan este retard siga el doble o més del termini previst en la legislació específica en matèria d'identificació i registre d'animals.

d) L'acumulació, durant un any, de dos o més retards en la comunicació a l'autoritat competent de naixements, entrades o eixides dels animals de producció d'una explotació, quan el retard siga el doble o més del termini previst en la legislació específica en matèria d'identificació i registre dels animals.

e) La falta de col·laboració amb l'actuació inspectora i de control de les administracions públiques.

f) La comunicació de la sospita d'aparició de l'encefalopatia espongiforme transmissible quan es faça fora del termini reglamentàriament previst.

g) La fabricació de pinsos per a animals de producció en condicions no permeses per la normativa vigent, quan el dit incompliment no puga qualificar-se com a infracció greu o molt greu.

h) L'etiquetatge insuficient o defectuós dels pinsos i de les matèries primeres per a l'alimentació d'animals de producció que no puga qualificar-se com a infracció greu o molt greu.

Article 3. Sancions.

1. Les infraccions a què es referix l'article anterior podran donar lloc a la imposició de les sancions següents:

a) En el cas d'infraccions molt greus, s'aplicarà una multa de 9.983.326 a 199.663.200 pessetes (60.001 a 1.200.000 euros).

b) En el cas d'infraccions greus s'aplicarà una multa de 499.324 a 9.983.160 pessetes (3.001 a 60.000 euros).

c) En el cas d'infraccions lleus s'aplicarà una multa de 99.831 a 499.158 pessetes (600 a 3.000 euros).

2. Les sancions es graduaran segons les circumstàncies del responsable, grau de culpa, reiteració, participació i benefici obtingut, nombre d'animals afectats i grau del dany causat o del perill en què s'haja posat la salut de les persones o la sanitat dels animals.

Article 4. Sancions accessòries.

En el supòsit de la comissió d'infracció greu o molt greu, l'òrgan encarregat de resoldre podrà imposar com a sanció accessòria alguna de les mesures següents:

a) Mesures de correcció, seguretat o control que impedisquen la continuïtat en la producció del dany.

b) Decomís de productes prohibits en l'alimentació dels animals de producció o que puguen comportar risc per a la salut o sanitat animal.

c) Decomís dels productes carnis i derivats destinats al consum humà, quan puguen comportar risc per a la salut humana.

d) Clausura temporal, parcial o total de l'establiment.

e) Suspensió temporal de l'autorització per a l'exercici de l'activitat per l'empresa.

Article 5. Infraccions i sancions relatives al transport.

1. A les infraccions relatives al trasllat, desplaçament, transport i moviment pecuari cap als estats membres o des d'estos, i exportacions i importacions de països tercers, se'ls aplicaran les sancions previstes per al territori nacional en l'article 103 de la Llei 50/1998, de 30 de desembre, de Mesures Fiscals, Administratives i de l'Orde social.

2. En els supòsits d'infracció greu i molt greu prevists en l'article 103 de la Llei 50/1998, de 30 de desembre, de Mesures Fiscals, administratives i de l'Orde Social, així com en els supòsits previstos en l'apartat anterior del present article, l'òrgan encarregat de resoldre podrà imposar com a sanció accessòria alguna de les mesures que s'establixen en l'article anterior d'este reial decret llei. Així mateix, s'aplicarà el que disposa l'article 7 d'este reial decret llei sobre adopció de mesures provisionals.

Article 6. *Potestat sancionadora.*

En els casos en què, d'acord amb la normativa aplicable, la potestat sancionadora corresponga a l'Administració General de l'Estat, esta serà exercida per:

- a) El ministre d'Agricultura, Pesca i Alimentació en els supòsits d'infraccions lleus i greus, sense perjudi de la possibilitat de delegació.
- b) El Consell de Ministres en els supòsits d'infraccions molt greus.

Article 7. *Adopció de mesures provisionals.*

Quan s'haja iniciat un procediment sancionador, les administracions públiques competents podran adoptar o exigir, per mitjà d'acord motivat, alguna o algunes de les següents mesures provisionals:

- a) Les mesures que figuren en els paràgrafs a), d) i e) de l'article 4 del present reial decret llei.
- b) Precintat d'aparells, equips o vehicles.

Article 8. *Concurrència de sancions.*

1. La responsabilitat per les accions o omissions tipificades en el present reial decret llei és de naturalesa administrativa i no exclou les d'un altre orde que siguin pertinents.

2. Les sancions que s'imposen a distints subjectes com a conseqüència d'una mateixa infracció tindran entre si caràcter independent.

3. No podran sancionar-se els fets que hagen sigut sancionats penalment o administrativament, en els casos en què s'aprecie identitat de subjecte, fet i fonament.

4. Quan la infracció pugui ser constitutiva de delictes o falta, es traslladarà el tant de culpa al Ministeri Fiscal i se suspendrà la tramitació del procediment sancionador mentre l'autoritat judicial no haja dictat resolució ferma o que pose fi al procediment. Els fets declarats provats en la resolució judicial ferma vincularan l'òrgan administratiu.

5. Si no s'aprecia l'existència de delictes o falta, l'òrgan administratiu competent continuarà l'expedient sancionador.

Disposició addicional única. Caràcter bàsic.

Este reial decret llei constituïx legislació bàsica a l'empara de les regles 1a i 16a de l'article 149.1 de la Constitució, excepte l'article 6.

Disposició final única. *Entrada en vigor.*

La present disposició entrarà en vigor l'endemà de la seua publicació en el «Boletín Oficial del Estado».

Madrid, 6 d'abril del 2001.

JUAN CARLOS R.

El president del Govern,
JOSÉ MARÍA AZNAR LÓPEZ

6919 REIAL DECRET LLEI 9/2001, de 6 d'abril, pel qual s'adopten mesures addicionals en el marc d'eradicació de les encefalopaties espongiformes transmissibles. («BOE» 84, de 7-4-2001.)

L'evolució de l'encefalopatia espongiforme bovina (EEB) en els diversos països de la Unió Europea ha portat els poders públics dels estats membres, en el marc de

les decisions i de la normativa comunitària, a adoptar un conjunt de mesures destinades a controlar l'extensió i els efectes de la malaltia, procurant, com a objectiu fonamental, impedir el pas de possibles animals afectats a la cadena alimentària i evitar així mateix l'extensió de la malaltia en la cabanya ramadera.

En aplicació d'estes mesures, a Espanya s'han establert una sèrie d'obligacions per al sector ramader i per a la indústria agroalimentària, que es contenen, entre altres normes, en el Pla Integral Coordinat de Vigilància i Control de les Encefalopaties Espongiformes Transmissibles (EET), dels Animals, aprovat per Reial Decret 3454/2000, de 22 de desembre, i en el Reial Decret 1911/2000, de 24 de novembre, pel qual es regula la destrucció dels materials especificats de risc en relació amb les encefalopaties espongiformes transmissibles en els animals.

Tot això suposa, per al sector ramader i per a la indústria agroalimentària, un repte d'una dimensió important, que els col·loca davant d'un canvi transcendent en les condicions sanitàries i de mercat en què han d'exercir la seua activitat professional. Per això, l'Administració General de l'Estat ha coordinat i impulsat tot un paquet de mesures de suport al sector, l'execució del qual correspon principalment a les comunitats autònomes, amb les quals ha subscrit un pla coordinat d'actuació per a la lluita contra l'EEB. A través d'este pla, les administracions públiques han posat en marxa una sèrie d'actuacions encaminades a donar suport, transitòriament, al sector ramader i a la indústria agroalimentària a fi que estos sectors puguen adaptar-se a les noves condicions de funcionament.

En una línia de propòsit semblant, este reial decret llei postula l'adopció de mesures d'ajuda compensatòria als sectors afectats, per a facilitar la seua adaptació al nou escenari i paliar l'efecte negatiu que produïx en les explotacions ramaderes l'aparició de l'EEB, impulsant d'esta manera la necessària reestructuració del sector.

A este respecte, la necessitat de garantir el ple i eficaç funcionament del pla de compra de bovins de més de trenta mesos pel Fons Espanyol de Garantia Agrària, amb el consegüent sanejament i rejuveniment de la cabanya de vaquí, determina la conveniència de mantindre'n el preu de compra fins als límits permesos pel reglament comunitari, així com equiparar els preus de les categories O i P establides en el reglament comunitari, i això suposa un increment en el preu dels bovins de la categoria P. D'altra banda, també es considera necessari l'establiment d'una compensació per gastos de transport des de l'explotació fins a l'escorxador, que evite una desincentivació del ramader per esta causa.

Així mateix, en el marc del pla coordinat d'actuació per a la lluita contra l'EEB, i amb la finalitat de modernitzar el sector adequant-lo a les necessitats i expectatives actuals i futures, el reial decret llei preveu també una sèrie de mesures per a la reestructuració del sector del bestiar boví que es concretaran en un pla de reestructuració que haurà d'aprovar el Govern a partir de la proposta consensuada del Ministeri d'Agricultura, Pesca i Alimentació, les comunitats autònomes i les organitzacions sectorials més representatives.

Finalment, es preveuen altres mesures tendents a paliar la negativa incidència de l'EEB en la renda dels ramaders, especialment en la producció de jònega i de vaca nodrissa. Així mateix, es procedirà a una adaptació del sistema tributari de mòduls en el règim d'estimació objectiva de l'impost sobre la renda de les persones físiques, a fi de compensar l'estat de pèrdues que patix el sector de vaquí com a conseqüència de la irrupció de l'EEB, i un règim de moratòria de pagament, sense interès, en les quotes de la Seguretat Social i devolució